

I wait for the Lord; my soul waits for his Word.

*Confío en el Señor,
mi alma espera y confía en su palabra.*

All parishioners are dispensed from their Sunday obligation to attend mass by Bishop Shawn until September 11 provided they either view the Sunday mass streamed from Saint Mary, the Cathedral or the Vatican; or read and meditate upon the Sunday Readings plus recite the rosary or the Chaplet of Mercy.

Saint Mary has resumed public mass in Milan. However, our bishop and government officials require us to observe several public health procedures. If you plan to attend mass, you must have no COVID symptoms. You need to wear your mask entering and leaving, but not while in your pew, pass a temperature check, use hand sanitizer at the church entrance. Individuals living in the same house or family units may sit together, others must remain six feet apart. Those at risk during this crisis, especially those age 65 or older, should strongly consider using the dispensation. Streaming each week's liturgy continues at stmary.church/masses or [facebook.com/stmary.life](https://www.facebook.com/stmary.life).

Because of public health regulations, we may not be able to seat everyone who wishes to attend mass. We will do our best to avoid this circumstance, but it is possible we will be compelled by regulations to restrict admittance.

May God continue his blessings upon us. If you have questions, call Deacon John at 573 864-5502.

Todos están exentos de obligación dominical de asistir a una misa hasta el 11 de septiembre, siempre que vean la misa dominical transmitida desde su parroquia, catedral o vaticano, o lean y mediten en las lecturas dominicales más reciten el rosario o la corona de la misericordia.

Santa María ha reanudado la misa pública en Milán. Sin embargo, nuestro obispo y los funcionarios del gobierno nos exigen que observemos varios procedimientos de salud pública. Si planea asistir a misa, no debe tener síntomas COVID. Debe usar su máscara entrando y saliendo, pero no mientras está en su banco, pase un control de temperatura, use desinfectante para manos en la entrada de la iglesia. Las personas que viven en la misma casa o unidades familiares pueden sentarse juntas, otras deben permanecer a seis pies de distancia. Aquellos en riesgo durante esta crisis, especialmente aquellos de 65 años o más, deben considerar usar la dispensación. La transmisión de la liturgia de cada semana continúa en stmary.church/masses o [facebook.com/stmary.life](https://www.facebook.com/stmary.life).

Debido a las regulaciones de salud pública, es posible que no podamos sentar a todos los que deseen asistir a misa. Haremos todo lo posible para evitar esta circunstancia, pero es posible que las regulaciones nos obliguen a restringir la admisión.

Que Dios continúe sus bendiciones sobre nosotros. Si tiene preguntas, llame al Diácono John al 573 864-5502.

Happy Birthday / Feliz Cumpleaños...July/Julio 31, Emmanuel Curiel. August/Agosto 1, Beth Mino; 5, Margaret Hatcher, Ashley Castro; 6, Christina Carpia; 7, Abraham Arizola; 8, Uri Garcia; 9, Sherri Ryan; 18, Shelly Meek; 21, Barbra Phillips; 26, Bridget White, Odalis Bahena; 27, Audel Arellano; 30, Jose Ayala Gonzalez; 31, Jean Nee.

Anniversaries / Aniversarios...August/Agosto 4, Marcos y Honoria Castro, 21 años; 14, David and Kathleen Hauser, 16 years; 24, Juan y Deb Coronado, 25 años; 26 Cody & Haley Weter, 14 years.

Weekly Readings

www.usccb.org/bible/readings

August 9, Sunday-Domingo
19th Week of Ordinary Time
19° Semana del Tiempo Ordinario
1 Kgs/Reyes 19:9a, 11-13a
Rom 9:1-5

Mt 14:22-33

August 10, Monday-Lunes
Saint Lawrence / San Lorenzo
2 Cor 9:6-10
Jn 12:24-26

August 11, Tuesday-Martes
Saint Clare / Santa Clara
Ez 2:8-3:4
Mt 18:1-5, 10, 12-14

August 12, Wednesday-Miércoles
Ez 9:1-7; 10:18-22
Mt 18:15-20

August 13, Thursday-Jueves
Ez 12:1-12
Mt 18:21-19:1

August 14, Friday-Viernes
Maximilian/o María Kolbe
Ez 16:1-15, 60, 63
Mt 19:3-12

August 15, Saturday-Sábado
Assumption / Asunción
Rev/Apoc 11:19a; 12:1-6a, 10ab
1 Cor 15:20-27; Lk/Lc 1:39-56

August 16, Sunday-Domingo
20th Week of Ordinary Time
20° Semana del Tiempo Ordinario
Is 56:1, 6-7; Rom 11:13-15, 29-32
Mt 15:21-28

Mass Intentions

Sat, August 8, 4:30 p.m.
Parish

Sun, August 9, 8:30 a.m.
†Marcia Chism

Sun, August 9, 11:00 a.m.
†Eleanor Fletcher

Sat, August 15, 4:30 p.m.
COVID-19 Victims

Sun, August 16, 8:30 a.m.
Parish

Sun, August 16, 11:00 a.m.
†Ramona Couto



Saint Mary Iglesia Católica

101 Baker Street
Milan, MO
63556



www.stmary.church
Deacon John Weaver
Parish Life Collaborator
deacon@stmary.church
(573) 864-5502
Padre Pat Dolan
Sacramental Minister
padre@stmary.church
Dc. Jerónimo Chinchilla
Dc. Edwin Pacheco

Nineteenth Sunday of Ordinary Time, Year A
XIX Domingo del Tiempo Ordinario, el año A
Gospel of St. Matthew / El evangelio de San Mateo
August / Agosto 9, 2020

From Deacon John...

When we take our eyes off God, we lose perspective of the value of God's presence. Our trust and focus wander to things of less import. Our priorities shift and we fail to achieve the potential God hoped for us. Today we read that Peter makes this same serious mistake. Jesus sends the disciples in a boat ahead of Him. Later, he strolls up to the boat, walking on the sea. Doubting his eyes, Peter says, "Lord if it is you, command me to come to you on the water," and Jesus responds, "Come." Peter steps out onto the water, but distracted and frightened by the wind and sea, he takes his eyes off Jesus. In that instant, he sinks. But what if Peter had not turned away? Imagine walking with Jesus! It is the same for us. If we wander away from Christ, crisis is never far behind. Like Peter, we soon sink. But if we remain, what joy lies ahead.

Cuando quitamos nuestros ojos de Dios, perdemos la perspectiva del valor de la presencia de Dios. Nuestra confianza y enfoque se desvían hacia cosas de menor importancia. Nuestras prioridades cambian y no logramos alcanzar el potencial que Dios esperaba para nosotros. Hoy leemos que Pedro comete el mismo grave error. Jesús envía a los discípulos en una barca delante de él. Más tarde, se acerca al barco, caminando sobre el mar. Pedro, dudando de sus ojos, dice: "Señor, si eres tú, mándame que vaya a ti sobre el agua", y Jesús responde: "Ven". Pedro sale al agua, pero distraído y asustado por el viento y el mar, aparta los ojos de Jesús. En ese instante, se hunde. Pero, ¿y si Peter no se hubiera alejado? ¡Imagínese caminando con Jesús! Es lo mismo para nosotros. Si nos alejamos de Cristo, la crisis nunca se queda atrás. Como Peter, pronto nos hundimos. Pero si nos quedamos, qué alegría nos espera.

Pastoral Council

Gary Drummond, councilPresident@stmarymilan.com

Pedro Arriola, Tom Nee, *Buildings*; Irma Bahena *Activities*;

Jean Nee, Evelia Osorio *Liturgy*; Dan van Ingen, Jerónimo Chinchilla, *Formation*;

Mariam Camacho, Cecelia Pacheco, *Youth*; Roman Bahena, *Social Justice*;

Nick Lentz, John Mino, Alfredo Reyes, Rex May, Teresa Blair, *Stewardship*;

Lety Curiel, Jean Nee, *Altar Society*; Edwin Pacheco, Roman Bahena, *San Juan Bautista*

Background on the Gospel Reading

Today's Gospel directly follows last week's account of Jesus feeding a crowd of more than 5,000 people with just five loaves of bread and two fish. For the sake of the crowds, Jesus had postponed his time of solitude. Now, at last, Jesus finds some time for quiet and prayer. He sends his disciples ahead of him by boat, dismisses the crowds, and then withdraws to the mountain to pray.

The disciples do not fare well. They struggle to weather the wind and waves, making little progress in their journey. We are reminded of a previous story in Chapter 8 of Matthew's Gospel, when Jesus calms the seas. This time, however, Jesus does not calm the seas, and the disciples do not express fear until they see Jesus walking toward them on the water. In this story it is not the storm that is feared but the sight of Jesus before them, whom they mistake for a ghost.

Clues like these suggest that this story is about the disciples' growing understanding of the identity of Jesus. In continuity with last week's Gospel about the feeding of the multitude, today's

Gospel is also about what the disciples' faith in Jesus will enable them to do. In last week's Gospel, when the disciples see the crowds, they ask Jesus to send the crowds away. Jesus turns the situation around, telling the disciples to feed the crowd with the provisions that they have. Both of these Gospels tell us much about ministry.

Jesus calls to the disciples and calms their fears. He is not a ghost. The impulsive Peter seeks proof that the person is indeed Jesus. He asks Jesus to call him out onto the water, and Jesus grants this request. Peter's fear and doubt overtake him, however, once he is walking on the water. Jesus reaches out to Peter and saves him. When Jesus and Peter enter the boat, Matthew



Bishop McKnight's August prayer intention for our Local Church

For our parish and school communities, that we may be bound by a spirit of unity to work together for the common good during the pandemic.



Intención del mes de agosto del Obispo McKnight por nuestra Iglesia Local

Por nuestras comunidades parroquiales y escolares, para que estemos regidos por un espíritu de unidad para trabajar juntos por el bien común durante la pandemia.



reports that the wind ceases, and the disciples confess that Jesus is the Son of God.

Faith in Jesus will enable the disciples to do the work that Jesus has done. Peter walks on water. The five loaves and two fish feed a multitude of people. The disciples can and will participate in the work of the kingdom of heaven. When Peter fears and doubts the person of Jesus, however, he falters. Peter's example teaches us that true Christian ministry emerges from the faith that Jesus is the Messiah, God's only Son.

Family Connection

The mission of the Church is to continue the work of Jesus. The family, the domestic church, participates in this mission too. Discuss ways to reach out to your neighbors and people in need. Talk about how Peter wanted to walk on water like Jesus did. Peter was successful for a time, but then he doubted Jesus, and he began to sink.

Giving and Spending	Last 30 Days	Year To Date
Weekly Collections	\$5,619	\$7,397
Bills Paid	\$6,925	\$9,109
Balance	-\$1,306	-\$1,712

Question of the Week

Nineteenth Sunday — Matthew 14:22-33

Key Passage: At once Jesus spoke to them, "Take courage, it is I; do not be afraid." Peter said to him in reply, "Lord, if it is you, command me to come to you on the water." He said, "Come." Peter got out of the boat and began to walk on the water toward Jesus...

Question for adults: What motivates you to move forward when you are uncertain or afraid?

Question for children: What helps you keep trying even when you are afraid?

Pregunta de la Semana

XIX Domingo -- Mateo 14, 22-33

Pasaje Crucial:

Pero Jesús les dijo enseguida: "Tranquilícense y no teman. Soy yo." Entonces le dijo Pedro: "Señor, si eres tú, mándame ir a ti caminando sobre el agua." Jesús le contestó: "Ven." Pedro bajó de la barca y comenzó a caminar sobre el agua hacia Jesús...

Pregunta para los adultos: ¿Qué te motiva para seguir adelante cuando no esté seguro o con miedo?

Pregunta para los niños: ¿Qué le ayuda a seguir intentándolo, incluso cuando tienes miedo?

Calendar of Events

Sun, August 9 2 8:30 am	19th Sunday, mass and stream from Milan at stmary.church
Sun, August 9 11:00 am	XIX Domingo, misa y en vivo de Milan a stmary.church
Wed, Aug 12 5:30 pm	Vísperas, Evening Prayer with Communion.
Fri, Aug 14 6:00-7:00 pm	Friday Adoration Adoración del viernes
Sun, Aug 16 8:30 am	20th Sunday, mass and stream from Milan at stmary.church
Sun, Aug 16 11:00 am	XX Domingo, misa y en vivo de Milan a stmary.church

*I wait for the Lord;
my soul waits for his Word.*

During this public health crisis **all parishioners are dispensed from their Sunday obligation** to attend mass by Bishop Shawn until September 11 provided they view the Sunday mass streamed from Saint Mary, the Cathedral or the Vatican, or read and meditate upon the Sunday Readings plus recite the rosary or the Chaplet of Mercy. Saint Mary has **resumed public mass in Unionville** on Saturdays at 4:30 pm. However, our bishop and government officials require us to observe several public health procedures. If you plan to attend mass, you must have no COVID symptoms. You need to

Giving and Spending	Last 30 Days	Year To Date
Collections	\$3,143	\$3,243
Bills Paid	\$2,077	\$2,851
Balance	\$1,066	\$392

wear your mask entering and leaving, but not while in your pew, pass a temperature check, use hand sanitizer at the church entrance. Individuals living in the same house or family units may sit together, others must remain six feet apart at all times. Those at risk during this crisis, especially those age 65 or older, should strongly consider using the dispensation. Streaming each week's liturgy continues at stmary.church/masses or facebook.com/stmary.life.

Because of public health regulations, we may not be able to seat everyone who wishes to attend mass. We will do our best to avoid this circumstance, but it is possible we will be compelled by regulations to restrict admittance.

We do look forward to you returning to community worship. May God continue his blessings upon us. If you have questions, call Deacon John at 573 864-5502.

We lift up to the Lord all those who have died, may they enjoy the fullness of Christ. As this pandemic continues in our communities, we pray too, for those suffering from illness, disease or stress, especially those touched by this massive public health crisis. May we be strong and persistent in our desire to live our faith. As the gospel reminds us, the kingdom of heaven is an unimaginable reward to be pursued.



Bishop McKnight's August prayer intention: *For our parish and school communities, that we may be bound by a spirit of unity to work together for the common good during the pandemic.*



Saint Mary Catholic Parish



Unionville Church, 1118 East Main Street
Mail: Box 147, Milan, Missouri 63556
(660) 947-2599 www.StMary.Church
Milan Rectory (660) 265-4110
Parish Life Collaborator Dc John Weaver
(573) 864-5502 - deacon@stmary.church
Sacramental Minister Fr Patrick Dolan
(573) 353-3726 - padre@stmary.church
Assisting Deacons:
Jerónimo Chinchilla and Edwin Pacheco
jeronimo@stmary.church
edwin@stmary.church

Nineteenth Sunday of Ordinary Time, Year A, Sunday, August 9, 2020

Weekly Readings

www.usccb.org/bible/readings

August 9, Sunday—Week 19

1 Kgs 19:9a, 11-13a

Rom 9:1-5

Mt 14:22-33

August 10, Monday, Lawrence

2 Cor 9:6-10

Jn 12:24-26

August 11, Tuesday, St. Clare

Ez 2:8-3:4

Mt 18:1-5, 10, 12-14

August 12, Wednesday

Ez 9:1-7; 10:18-22

Mt 18:15-20

August 13, Thursday

Ez 12:1-12

Mt 18:21-19:1

August 14, Friday

Saint Maximilian Kolbe

Ez 16:1-15, 60, 63

Mt 19:3-12

August 15, Sat., Assumption

Rev/Apoc 11:19a; 12:1-6a, 10ab

1 Cor 15:20-27; Lk/Lc 1:39-56

August 16, Sunday-Week 20

Is 56:1, 6-7;

Rom 11:13-15, 29-32

Mt 15:21-28

From Deacon John...

When we take our eyes off God, we lose perspective of the value of God's presence. Our trust and our focus wander to things of less import. Our priorities shift and we fail to achieve the potential God hoped for us. Today we read that Peter makes this same serious mistake. Jesus sends the disciples in a boat ahead of Him. Later, he casually strolls up to the boat, walking on the sea. Doubting his eyes, Peter says, "Lord if it is you, command me to come to you on the water," and Jesus responds, "Come." Peter steps out onto the water, but distracted and frightened by the wind and sea, he takes his eyes off Jesus. In that instant, he sinks. But what if Peter had not doubted? Imagine the encounter he would have enjoyed walking with Jesus! It is the same for us. If we wander away from Christ, crisis is never far behind. Like Peter, we soon sink. It is far too costly to permit our surroundings to distract us from where our focus and attention needs to be.

Please make any unmet need of the local community known to Father Pat or one of the deacons. Acting together, we will work to expand the bounty of the harvest for every neighbor.

We Celebrate and Give Thanks...Birthdays: August 12, Clark Hackney; 16, Christina Worley; 23, Marjean Wyatt; 24, Doris Benson; 27, Julie Hackney. **Anniversaries: August:** None recorded.

Background on our Gospel Reading

Today's Gospel directly follows last week's account of Jesus feeding a crowd of more than 5,000 people with just five loaves of bread and two fish. For the sake of the crowds, Jesus had postponed his time of solitude. Now, at last, Jesus finds some time for quiet and prayer. He sends his disciples ahead of him by boat, dismisses the crowds, and then withdraws to the mountain to pray.

The disciples do not fare well. They struggle to weather the wind and waves, making little progress in their journey. We are reminded of a previous story in Chapter 8 of Matthew's Gospel, when Jesus calms the seas. This time, however, Jesus does not calm the seas, and the disciples do not express fear until they see Jesus walking toward them on the water. In this story it is not the storm that is feared but the sight of Jesus before them, whom they mistake for a ghost.

Clues like these suggest that this story is about the disciples' growing understanding of the identity of Jesus. In continuity with last week's Gospel about the feeding of the multitude, today's Gospel is also about what the disciples' faith in Jesus will enable them to do. In last week's Gospel, when the disciples see the crowds, they ask Jesus to send the crowds away. Jesus turns the situation around, telling the disciples to feed the crowd with the provisions that they have. Both of these Gospels tell us much about ministry.

Jesus calls to the disciples and calms their fears. He is not a ghost. The impulsive Peter seeks proof that the person is indeed Jesus. He asks

Jesus to call him out onto the water, and Jesus grants this request. Peter's



fear and doubt overtake him, however, once he is walking on the water. Jesus reaches out to Peter and saves him. When Jesus and Peter enter the boat, Matthew reports that the wind ceases, and the disciples confess that Jesus is the Son of God.

Faith in Jesus will enable the disciples to do the work that Jesus has done. Peter walks on water. The five loaves and two fish feed a multitude of people. The disciples can and will participate in the work of the kingdom of heaven. When Peter fears and doubts the person of Jesus, however, he falters. Peter's example teaches us that true Christian ministry emerges from the faith that Jesus is the Messiah, God's only Son.

Family Connection

The mission of the Church is to continue the work of Jesus. The fami-

ly, the domestic church, participates in this mission too. Discuss ways in which you seek to reach out to your neighbors and people in need. Talk about how Peter wanted to walk on water like Jesus did. Peter was successful for a time, but then he doubted Jesus, and he began to sink.



Question of the Week

19th Sunday—Matthew 14:22-33

Key Passage:

At once Jesus spoke to them, "Take courage, it is I; do not be afraid." Peter said to him in reply, "Lord, if it is you, command me to come to you on the water." He said, "Come." Peter got out of the boat and began to walk on the water toward Jesus...

Question for adults: What motivates you to move forward when you are uncertain or afraid?

Question for children: What helps you keep trying even when you are afraid?

Calendar of Events

Sat, Aug 8 4:30 pm	Nineteenth Sunday in Ordinary Time Mass at Unionville
Sun, Aug 9 8:30 am	Nineteenth Sunday Mass and live-streamed at stmary.church
Wed, Aug 12 6:30 pm	Evening prayer with Communion
Sat, Aug 15 4:30 pm	20th Sunday Mass at Unionville
Sun, Aug 16 8:30 am	20th Sunday Mass and live-streamed at stmary.church
Sun, Aug 16 11:00 am	XX Domingo Misa y Misa en vivo a stmary.church
Wed, Aug 19 6:30 pm	Evening prayer with Communion

**Celebrate Holy Mass
with your community of faith.**

Join your friends
and neighbors
each weekend at
the Saint Mary
Parish website,
stmary.church.



Mass Intentions

Sat, Aug 8, 4:30p	Parish
Sun Aug 9, 8:30a	†Marcia Chism
Sun Aug 9, 11:00a	†Eleanor Fletcher
Sat, Aug 15, 4:30p	COVID Victims
Sun Aug 16, 8:30a	Parish
Sun Aug 16, 11:00a	†Ramona Couto